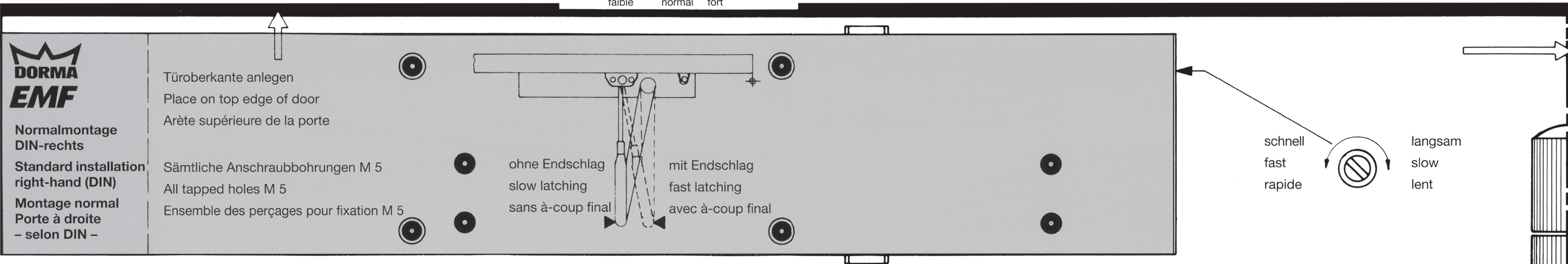


schwach
weak
faible

normal
normal
normal

stark
strong
fort



**Normalmontage
DIN-rechts**

**Standard installation
right-hand (DIN)**

**Montage normal
Porte à droite
- selon DIN -**

Türoberkante anlegen
Place on top edge of door
Arête supérieure de la porte

Sämtliche Anschraubbohrungen M 5
All tapped holes M 5
Ensemble des perçages pour fixation M 5

ohne Endschlag
slow latching
sans à-coup final

mit Endschlag
fast latching
avec à-coup final

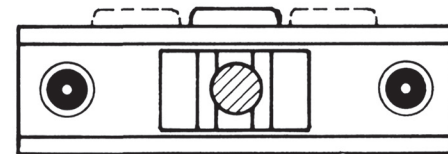
schnell
fast
rapide

langsam
slow
lent

Symbole: = Befestigungslochgruppe für Direktbefestigung
 = Befestigungslochgruppe für Montageplatte
Siehe auch Montageanleitung!

Symbols: = fixing hole dimensions for direct installation
 = fixing hole dimensions for fixing plate
See installation instruction!

Symboles: = Groupe de perçage pour fixation directe
 = Groupe de perçage pour plaque de montage
Voir aussi instructions de montage!



stark
strong
fort

normal
normal
normal

schwach
weak
faible

Mitte Türband anlegen
Line up with centre of hinge pin
A positionner au milieu de la paumelle

schnell
fast
rapide



langsam
slow
lent

Türoberkante anlegen
Place on top edge of door
Arête supérieure de la porte

mit Endschlag
fast latching
avec à-coup final

ohne Endschlag
slow latching
sans à-coup final

Sämtliche Anschraubbohrungen M 5
All tapped holes M 5
Ensemble des perçages pour fixation M 5



**Normalmontage
DIN-links
Standard installation
left-hand (DIN)
Montage normale
Porte à gauche
- selon DIN -**

Symbole: ● = Befestigungslochgruppe für Direktbefestigung
● = Befestigungslochgruppe für Montageplatte
Siehe auch Montageanleitung!

Symbols: ● = fixing hole dimensions for direct installation
● = fixing hole dimensions for fixing plate
See installation instruction!

Symboles: ● = Groupe de perçage pour fixation directe
● = Groupe de perçage pour plaque de montage
Voir aussi instructions de montage!